

# Sjøkets Gang

## Ukentlige meddelelser for norsk fiskeribedrift fra Fiskeridirektören

4 aargang

Onsdag 30 april 1913

Nr. 18

### Norske fiskerier.

Uken 20—26 april.

**TORSKEFISKET** i Finnmarken blev ikke drevet med fuld kraft paa grund av uveir, som flere dage hindret drift fra en række vær. Det opfiskede kvantum utgjorde 1905 tusen stk., hvorved vaarfisks kvantum blir 4024 tusen stk. mot 8752 tusen til samme tid ifjor.

Fiskernes antal er nu 16 182 mand fordelt paa 3735 farkoster. Herav er 470 farkoster stationeret i Kjøllefjord distriket, 1219 i værene vestenfor og 2046 i værene østenfor. Størst belæg østenfor har Vardø, Baadsfjord, Berlevaag, Finkongkjeilen, Gamvik og Mehavn, og vestenfor Kjelvik, Honningsvaagene, Skarsvaag, Gjesvær og Hjelmsø. Fiskeprisen er 8—12 øre pr. kg., leverprisen 8—20 øre pr. liter, i Honningsvaagene 16—18, Mehavn 14, Berlevaag 15—17, Baadsfjord 17—18. 1000—2000 kg. fisk gir 1 hl. lever, tranprocenten er 30—40.

Skrifiskerierne skaffet et ukekvantum av 2314 tusen stk. Heri er imidlertid indbefattet Finmarkens vinterfiske fra 1 mars til 6 april, 592 tusen stk., likesaa Viktens kvantum i forrige uke. Søndre Trondhjems amts ukekvantum av  $\frac{1}{2}$  mill. er vistnok ogsaa delvis fisket tidligere og fremkommet ved det endelige opgjør. I Røst og Værøy fiskedes 597 tusen stk., paa Yttersiden 23 tusen. Belægget i Røst er nu 1200 mand. Det er kun herfra og fra Yttersiden der kan ventes noget tillæg i næste uke. Skraapfisket har forøvrig været slet. I Lofoten, hvor opsynet hævedes 26 ds., fiskedes 200 tusen fisk. Fiskepartiet utgjør 10.2 mill. Siden 1866 er der kun et aar med mindre kvantum, nemlig 1900 med 8.4 mill. stk.

Det samlede ukekvantum utgjør 4.2

mill. stk. For de tre sidste aar er tallene følgende til samme tid:

	1913	1912	1911
Total mill. stk.	44.8	71.2	37.9
Hængt "	8.1	23.8	12.7
Saltet "	34.9	46.0	24.8
Damptran hl.	28 306	53 125	26 012
Lever	6 297	13 661	5 879
Rogn	32 566	52 177	38 411

Av vaarsild optokes i uken 45 500 maal, nemlig 300 000 maal i søndre distrikt og 15 500 maal i Nordre Bergenhus amt. Det meste isedes. Ialt iaaar opfisket 910 250 maal, hvorav 288 750 maal garnsild og 621 500 maal notsild. Paa søndre distrikt falder 817 500 maal, paa Nordre Bergenhus amt 92 750 maal. Der er ialt saltet 241 000 maal.

Bankfisket fra Aalesund er begyndt. I forrige uke gik 10 dampskibe ut. Fangstene utgjorde op til 9000 kg. fisk. Forøvrig var veiret rusket.

**Veiret:** Meteorologiske Observatory beretter:

Efterat der søndag hadde blæst friske vestlige til nordvestlige vinde, hadde det sydlige Norge meget rolig veir like til lørdag, da der optraadte sterk østlig til sydlig vind paa Vest- og Sydvestkysten. I enkelte byger var vinden næsten oppe i storm.

Ogsaa paa Romsdalskysten og i det trondhjemske hersket rolig veir med undtagelse av lørdag, da man hadde lignende forhold som paa de sydligere kyster. I Nordland blæste derimot friske sydvestlige vinde mandag, tirsdag og onsdag; senere var vinden østlig og svak.

Lofoten hadde frisk til sterk sydvest i den første halvpart av uken og der efter laber til frisk østenvind.

Paa Finmarksstyken har vinden staat sydlig til vestlig hele uken. Tirsdag

og onsdag synes den at ha blæst temmelig sterk, de øvrige dage svakere. Veirberetningen for de nordlige kyster blir noget usikker, da der kun erholdes morgen- og aftenmeddelelser, samtidig som der ikke haves oversigt over veirsituationen paa samme maate, som veirkartet skaffer en for de sydlige kysters vedkommende.

### Beretninger.

#### Skrifisket.

Fra lensmanden i **Bjørnør**, dat. 23 april: Fisket betragtes sluttet.

Siden sidste indberetning er dels opfisket og dels ikke tidligere opgit 310 000 stkr. skrei, utvundet damptran 139 hl., lever til andre transorter 220 hl., rogn 300 hl.

Siden fiskets begyndelse ialt opfisket 761 000 stkr. skrei, utvundet damptran 512 hl., lever til andre transorter 435 hl., rogn 769 hl.

Desuden er producert 114 hl. bruntran av levergroksen (damptran).

Fra opsynbetjenten i **Namsos**, dat. 22 april: Viktenfisket 20 april 1913: Fiskepartiet 3 200 000, hvorav hængt 28 000, damptran 1965, leverparti 150, rognparti 2800. Viktenopsynet hævet.

### Telegrammer.

#### Vaarsildfisket.

Opslag 19. Haugesund  $\frac{27}{4}$ : Vaarsildfisket: I forløpne uke optat i søndre og nordre distrikten henholdsvis 30 000 og 15 500 maal notsild; det meste iset.

Opsynschefen.

#### Skrifisket.

Opslag 27. Trondhjem  $\frac{26}{4}$ : Slutresultatet av amtets skrifiske:  $19\frac{1}{10}$  mill. fisk, 1048 dampmedicintran, 728 lever til anden tran, 1966 rogn.

Stiftamtmanden.

Opslag 29. Bodø  $\frac{28}{4}$ : Yttersiden: Opfisket 1 633 880, derav saltet 1 392 280, iset 39 200, resten hængt, damptran 1404, lever 240, rogn 1140 hl. Skrifisket ansees avsluttet. Skraapfisketsmaat. Værøy og Røst: Opfisket 3 685 900, derav saltet 1 398 000, resten hængt, damptran 1706, lever 204, rogn 1743 hl. Priser: fisk 26—30, lever 11—18, rogn 5. Fiskevegt 180—260, leverholdighed 600—1200, fett-procent 34—38. Tilstede ca. 1200 fiskere. Salten—Helgeland: Kvantum uforandret siden sidste beretning.

Amtmanden.

Opslag 30. Svolvær  $\frac{23}{4}$ : Lørdag linebaarter Henningsvær 25—70—45, Balstad 10—130

—70, Sund 15—200—120, Reine 40—200—100, Sørvaagen 100—580—300, Værøy 80—350—160, Røst 120—670—350, Lineskøiter Sørvaagen bedst, Aa 250—1200—550, Røst 200—750—500, linedampske Røst 1500—2800—1900, garn Reine 150—600—250, Sørvaagen 70—260—150, Røst 100—400—350. Mandag delvis trækning, linebaater Reine 40—200—120, Sørvaagen 15—250—90, Værøy 50—300—150, Røst 40—500—270, lineskøiter 150—650—300, Røst 250—1050—550, garnskøiter Røst 200—900—350. Tirsdag landligge. Fiskepris, usløiet 26—32, kilopris 11—13, leverpris 13—21. Opsynt hæves lørdag.

Utvilgsformand.

Opslag 30. Svolvær  $\frac{2}{4}$ : Fiskepartiet et  $10\frac{2}{10}$  million, hvorav  $6\frac{8}{10}$  million saltet til klipfisk,  $3\frac{2}{10}$  million hængt rundfisk,  $2\frac{1}{10}$  million anderes tilvirket. Leverpartiet 880, dampmedicintran 6035, rognpartiet 10 570 hektoliter. Av rognpartiet ca. 3000 hektoliter opkjøpt til menneskeføde. Gjennemsnitsvegten utgjor pr. 200 sløiet garn, linefisk henholdsvis 265 og 225 kgr. Tranprocenten 38. Utbyttet værdi noget over  $3\frac{1}{2}$  million kroner, som fordelt 14 650 fiskere gir 240 kroners bruttolot. Tages i betragtning lotantallets forokelse som dampskibers, skøters fangstfordelingsmaate medfører, reduceres bruttolotten til 200 kroner. Fordelingen meget ujevn. Garnutbyttet bedst. Tidligere bortført lever bevirker delvis sidste forokelse dampmedicintran. Opsynt hæves.

Utvilgsformand.

Opslag 35. Vadsø  $\frac{22}{4}$ : Tirsdag dypsgagn Kiberg ikke nærværerdig, Havningberg stormhindret optil 500, Syltefjord stormhindret 70, Berlevaag 100—1200, Skarsvaag 200—300, Gjesvær smaadækkere 300—1000, storskøiter optil 1500, Hjelmsø 800. Liner stormhindret Vardø ujevnt, smaaskøiter optil 1000, storskøiter flere halinger optil 3500, Havningberg 800—1000, Syltefjord skøiter 700—1200, Baadsfjord skøiter 600—4500, Makur optil 450, Kongsfjord skøiter 1500—7000, Berlevaag skøiter en—to halinger 500—2000, Finkongkjeilen 250—1100, Dyfjord skøiter 3000, Losvik 200—800, Kvittnes 300—800, Gamvik 100—900, motor optil 3000, Mehavn smaaskøiter 1500—2500, storskøiter en—to halinger 3000—7000, Kjølefjord skøiter 1000—8300, Kifjord smaaskøiter 2300, Dyfjord 300—1300, Kjelvik smaaskøiter 300—2000, Honningsvaagene, Storbudt smaadækkere lastet skøiter optil 5000, Skarsvaag 300—1500, Kamøver 1000, skøiter 2000 Hjelmsø. Kjeilen lastet, Rolfsø 200. Garn Kvittnes 150—1000. Agnmangel Syltefjord, Makur, Kifjord. Lodde Jakobslev, Ingø. Fiskepris: Kiberg 10, Vardø 10—11 $\frac{1}{4}$ , Havningberg, Berlevaag, Skjøtnberg, Dyfjord, Skarsvaag, Ingø 8, Syltefjord 10, Baadsfjord, Mehavn 9—10, Makur, Gamvik, Kifjord, Kamøver 9, Kongsfjord  $8\frac{1}{2}$ —9, Finkongkjeilen 8—10, Kjølefjord, Honningsvaagene 9—9 $\frac{1}{2}$ , Oksfjord  $8\frac{1}{2}$ , Kjelvik 9—9 $\frac{1}{2}$ . Gjesvær, Hjelmsø 8—9. Leverpris: Vardø 11—12, Baadsfjord 16—18, Makur, Kjølefjord, Dyfjord, Kifjord, Oksfjord, Kjelvik, Kamøver 15, Kongsfjord 9, Berlevaag 14—16, Finkongkjeilen 10—15, Mehavn 17, Skjøtnberg 13, Honningsvaagene 15—16, Gjesvær 10—11, Ingø 12, øvrig 10.

Amtmanden.

Opslag 35. Vadsø  $\frac{22}{4}$ : Lørdag dypsgagn Opnan optil 500. Liner Næsseby 200—500, Oksfjord 3000—5300, Helnes 40—650. Mandag stormhindret dypsgagn Berlevaag 0—1300, Kamøver 400—700, Kjeilen (Hjelmsø) enkel 400, Gjesvær 400—1500, Rolfsø enkel 100. Liner Vadsø ikke nærværerdig, Kiberg 200—500, Vardø meget ujevnt optil 1200, Havningberg enkel 1000, Kongsfjord skøiter stormhindret 1000—2000, Berlevaag skøiter stormhindret 600—5000, Finkongkjeilen 600—1000, Tyfjord smaaskøiter 1000, storskøiter 1000—4000, Losvik 500—600, Kvittnes bra, Gamvik stormhindret en—to halinger 1500—6000, Mehavn stormhindret en—to halinger 1500—6000, Dyfjord lastet Kjelvik 400—1700, Honningsvaagene, Storbudt stormhindret skøiter

1000—4500, Kamøver skøiter stormhindret 1000—3000. Øvrig landligge. Lodde Kamovær, Akkerfjord. Amtmanden.

Opslag 35. Vadso  $\frac{22}{4}$ : Mandag Baadsfjord lineskøiter 1700—4000, Bugenes garn 70—120. Amtmanden.

Opslag 35. Vadso  $\frac{22}{4}$ : Onsdag aften liner Mehavn storskøiter en—to halinger 2000—5000, Kjølefjord skøiter 1000—4000. Tirsdag dypsgagn Kiberg enkel 450, Havningberg optil 600, Gjesvær motorer stormhindret optil 1000, liner Bugenes 50—100, Vardø lastet skøiter to halinger 1000—4000, Havningberg to halinger 800—1500, Baadsfjord skøiter 1000—4000, Makur optil 5000, Kongsfjord skøiter 5000—1100, Berlevaag skøiter stormhindret en—to halinger 800—3000, Finkongkjeilen 400—1100, Dyfjord, Tana skøiter 1000—2000, Losvik ujevnt, Maasø Torskefjord 500—1400, Kistrand optil 500, Kjelvik stormhindret optil 1800, Honningsvaagene, Storbudt skøiter stormhindret 1000—4500. Garn Bugenes ikke nærværerdig. Øvrig landlige agnmangel indre Kiberg. Amtmanden.

Opslag 35. Vadso  $\frac{22}{4}$ : Tirsdag aften dypsgagn Gjesvær stormhindret optil 1000, skøiter optil 1600, Hjelmsø 1500—3000. Onsdag dypsgagn Vardø skøiter todøgns 400—800, Kamøver 400—750. Liner feste vær stormhindret optil 1800, Honningsvaagene, Storbudt skøiter stormhindret 1000—4500. Garn Bugenes ikke nærværerdig. Øvrig landlige agnmangel indre Kiberg. Amtmanden.

Amtmanden.

Opslag 35. Vadso  $\frac{22}{4}$ : Kiberg, Syltefjord ubetydelig, Berlevaag 200—600, Opnan 800, Skarsvaag 600, Gjesvær delvis lastet 1200—2200, Hjelmsø optil 2000, Ingø 100—400, Gaasnes lastet. Liner gr. Jakobslev, Kiberg 600—3000, Vardø smaaskøiter delvis lastet, storskøiter en—to halinger 1000—4500, Havningberg 900—1800, Syltefjord skøite 4000, Baadsfjord skøiter 1000—4500, Makur 300, Kongsfjord smaadækkere 500—1200, skøiter 2500—6000, Berlevaag skøiter gammelt agn 100—3000, Finkongkjeilen 400—1300, skøiter en—to halinger 4000—6000, Dyfjord 1500—4000, Losvik 500—800, Gamvik gammelt agn 0—1300, skøiter 400—2000, Mehavn gammelt agn smaaskøiter 700—2000, storskøiter 2000—5000, Kjølefjord skøiter 1000—6000, Dyfjord 600—1300, Kifjord 800—3300, Kjelvik 500—2000, Honningsvaagene, Storbudt skøiter 1000—4000, Kamøver smaadækkere lastet, skøiter 1500—5000, Opnan lastet, Skarsvaag 1200, Gjesvær skøiter 1800, Maasø, Hartvigoren 500—1300, Hjelmsø (Akkerfjord) skøiter 2000—4000, Rolfsø sekssdøgs 180. Lodde tilstede gr. Jakobslev, Mehavn, Rolfsø, stængt Gjesvær. Agnmangel Makur.

Amtmanden.

Opslag 35. Vadsø  $\frac{22}{4}$ : Opfisket vaarfisket 10865 300 kg., derav hængt rundfisk 3 405 300, rotskjær 1800, av saltede parti russebehandlet 2 648 900, dampmedicintran 2467 tdr, leverparti 363 hl. Leverholdighet: Sydvaranger, Vardø, Mehavn, Skarsvaag 1400, Kiberg 1000, Syltefjord, Gamvik, Maasø 1500, Baadsfjord, Gjesvær, Ingø 1300, Kongsfjord 1450, Berlevaag 1300—1500, Finkongkjeilen 1000—1500, Kjølefjord 1400—1800, Kjelvik 1450—1500, Honningsvaagene 1500—1700, Hjelmsø 1200, Hammerfest 1500—2000. Fiskepris: Næsseby, Sydvaranger, Skjøtnberg, Dyfjord, Rolfsø, Ingø 8, Kiberg, Baadsfjord 10, Vardø 10—12, Havningberg 8—8 $\frac{1}{2}$ , Syltefjord, Honningsvaagene 9—10, Makur, Kifjord 9, Kongsfjord, Gamvik, Risfjord, Kjelvik, Kamøver 9—9 $\frac{1}{2}$ , Berlevaag, Finkongkjeilen, Skarsvaag,

Gjesvær 8 $\frac{1}{2}$ —9, Mehavn 10—11, Kjølefjord 9 $\frac{1}{2}$ —10, Oksefjord 8 $\frac{1}{2}$ , Maasø, Hjelmsø, Hammerfest 8—9. Leverpris: Næsseby, Sydvaranger 8, Kiberg, Havningberg, Syltefjord, Skarsvaag, Maasø, Rolfsø 10, Vardø, Kongsfjord, Gamvik, Hjelmsø, Ingø 10—12, Baadsfjord 17—18, Berlevaag 15—17, Finkongkjeilen 10—15, Risfjord 12, Mehavn 14, Kjølefjord 15—20, Honningsvaagene 16—18, Gjesvær 10—11, Hammerfest 8—9, øvrig 15. Baater: Kjølefjord distrikt 470, østenfor 2046, derav Vardø 351, Baadsfjord 260, Berlevaag 310, Finkongkjeilen 183, Gamvik 245, Mehavn 378, vestenfor 1219, derav Kjelvik 115, Honningsvaagene 410, Skarsvaag 75, Gjesvær 208, Hjelmsø 38. Av baatantallet 1369 motorer, 4 dampere, 316 seilskøiter, 16 182 mand. Kjøpefartøier: Kjølefjord 43, østenfor 143, derav Vardø 20, Baadsfjord 15, Mehavn 75, vestenfor 60, derav Honningsvaagene 40, Gjesvær 10, landkjøpere 279, derav Vardø 30, Baadsfjord 33, Kongsfjord, Berlevaag, Hammerfest 15, Gamvik 23, Mehavn 24, Kjølefjord 13, Honningsvaagene 20. Fiskevegt: Vardø, Kongsfjord, Rolfsø 250, Havningberg, Honningsvaagene 180—200, Syltefjord 200—250, Baadsfjord 250—270, Berlevaag 200, Gamvik, Kjelvik 200—220, Mehavn 220, Skarsvaag 220—240, Gjesvær 210—230, Hjelmsø 250—300. Tranprocent: Vardø 32—33, Baadsfjord 35—40, Kongsfjord 35—36, Berlevaag 30—34, Finkongkjeilen 30, Gamvik, Skarsvaag 40, Mehavn 39, Kjølefjord 34—38, Honningsvaagene 35—38, Gjesvær 37.

Amtmanden.

Opslag 35. Vadso  $\frac{27}{4}$ : Lørdag dypsgagn Vardø enkel 1000, todøgs skøiter 2000—3000, Havningberg optil 1000, Syltefjord 100—400, Makur ubetydelig, Berlevaag 300—600, Kvittnes enkel 1000, Kjølefjord skøiter lastet skøiter 3000—5000, over døgns 7000, Hjelmsø 1000—5000, Rolfsø optil 300, Ingø 200—600, skøiter 2000, to motorer 1500—5000. Liner Kiberg optil 1200, Vardø 0—800, smaaskøiter lastet, storskøiter to halinger 3000—8600, Havningberg jevnt godt, Syltefjord skøiter 6000, Baadsfjord skøiter 1000—5500, Kongsfjord smaadækkere 1000—2300, skøiter en—to halinger 4100—5000, Berlevaag skøiter 2000—6000, Finkongkjeilen 400—2200, smaaskøiter 2500, storskøiter 5000, Dyfjord 1000—3500, Losvik skøiter 400, Kvittnes smaat, enkel 1500, Gamvik 400 1500, motorer 800—4000, enkel to halinger 6000, Mehavn smaaskøiter 1000—2500, storskøiter en—to halinger 2000—7000, Kjølefjord skøiter 1000—5000, Skjøtnberg 300—1200, Dyfjord 500—1600, Kjelvik lastet skøiter optil 5000, Honningsvaagene, Storbudt skøiter 2000—8000, Kamøver smaadækkere lastet skøiter optil 10 000, Hjelmsø (Akkerfjord) 1700, Rolfsø jevnt laste, meget hyse. Fiskepris Gjesvær 8—9, leverpris Vardø 12—13 $\frac{1}{2}$ , Gjesvær 11—13, lodde Ingø.

Amtmanden.

Opslag 35. Vadso  $\frac{28}{4}$ : Lørdag aften dypsgagn Skarsvaag, Opnan likt liner, Honningsvaagene lastet smaadækkere, skøiter optil 8000, Skarsvaag, Opnan baater, skøiter lastet Maasø, Hartvigoren 500—1200, skøiter optil 2500, Havøsund smaapindere 700—2000.

Amtmanden.

Opslag 36. Røst  $\frac{25}{4}$ : Fiskepartiet 3 357 000, herav saltet 1 315 000, damptran 1552 hl., leverpartiet 178 hl., rognpartiet 1270 hl. Fiskevegt 255—180, leverholdighet 600—1200, tranprocent 28—38. Fiskepris rund 30—26, leverpris 14—18, hoder 40. Belæg garnbaater 88, linedampere 7, linebaater 63, motorskøiter 68, doryer 192. Tilstede 1220 mand, 21 kjøpefartøier, 18 landkjøpere, 6 damperier. Siden sidste beretning 3 hele 2 delvise sjøveisrøde, gjennemsnitlig fangst garnskøiter 530, linemotorer 550, linedampere 11 800.

Opsynsbetjenten.

Opslag 36. Dverberg  $\frac{26}{4}$ : Denne uke har uevir hindret bedriften. Enkelte trækninger

foregaat uten nævneværdig fangst. Vinterfisket ansees nu avsluttet med utbytte av 569 000 stk. torsk, 1000 stk. sei, 44 000 kg. brosme, 2 000 000 kg. lyse, 56 300 kg. uer, 105 000 kg. kveite, 45 hl. lever, 368 hl. rogn, 394 hl. dampmedicintran. Vaartorskefisket begynder nu med omtrent samme belæg som før.

Lensmannen.

Opslag 36. Værøy  $\frac{26}{4}$ : 19—25 april 3 hele og 2 delvise sjøveisrøde 1—3 nætters liner, gjennemsnitsfangst 160—150—100—90—150, fiskepartiet 328 900, herav saltet 83 000, 133 tdr. damptran, 26 hl. lever, 478 hl. rogn, tranprocent 34, leverholdighet 800—1000, fiskevegt 200—260, kilopris 13—14, lever 11, rogn 5. Pr. td. saltrogn 20—25. Flere baater sluttet fisket. Opsynet.

Opslag 36. Bø i Vesteraalen  $\frac{26}{4}$ : Skraap-fisket denne uke elendig smaa. Littley, Værøy, Ramberg, Løkøy og Snarset natstaatte liner 2—30—10. Belæg 50 baater, 236 mand. Partiet ingen nævneværdig forhøielse.

Lensmannen.

Opslag 8.  $\frac{28}{4}$ : Landets torskefiskerier til 26 april 44 s mill. stykker, hvorav 8.1 hængt, 34 s saltet, 28 306 hl. dampmedicintran, 6297 hl. lever, 32 566 hl. rogn mot:

1912 71.2 23.8 46.0 53 125 13 661 52 179  
1911 37.9 12.7 24.8 26 012 5 879 38 411  
1910 39.2 12.9 24.5 31 045 12 869 41 131

Finmarkens vinterfiske beregnet til 28 februar.

## Utenlandske fiskerier.

Uken 20—26 april.

## Telegrammer.

### Sardinfisket.

Til Bergens børs telegraferes: Bilbao  $\frac{28}{4}$ : Sardinfisket Vigo godt, Gijon slet, Santander intet. Rognmarkedet animert, men kjøperne øngstelige formedelst begyndende prisfall, Norge.

### Markedsberetninger m. v.

Uken 20—26 april.

Fersksildmarkederne i Hamburg—Altona mottok i uken 13 709 kasser vaarsild, hvorfor opnaaddes 7.50—6 M. kassen. Den bedring som marketed i Hull viste i forrige uke, medførte at eksporten øket. Tilførslen utgjorde ca. 30 000 kasser, og marketed faldt straks sammen. For et par laster opnaaddes 8—9 $\frac{1}{2}$  sh. kassen, men forøvrig var prisen 6—4 sh.

Den ferskfisk som kom frem til Hamburg—Altona i god stand, blev betalt med forholdsvis bra priser; men for sekunda vare var priserne tapbringende.

## Telegrammer.

### Fersksildmarkedet.

Opslag 2.  $\frac{29}{4}$ : Fiskeriagent Johnsen telegraferer: Hull: 4 000 kasser notsild, pris

8—9 $\frac{1}{2}$  shillings kassen, 1700 kasser 5 $\frac{1}{2}$ . Rester 4 $\frac{1}{2}$ —6. Meget usolgt.

Opslag 2.  $\frac{29}{4}$ : Fiskeriagent Westergaard telegraferer: Hamburg—Altona: Direkte 2350 kasser vaarsild, 7—7.50 M. kassen.

Opslag 2.  $\frac{29}{4}$ : Fiskeriagent Johnsen telegraferer: Hull: 4000 kasser notsild. 5 sh. kassen. Meget usolgt. Ingen efterspørsel.

Opslag 2.  $\frac{29}{4}$ : Fiskeriagent Westergaard telegraferer: Hamburg—Altona: Direkte 4600 kasser notsild, 7.50—6 M. kassen.

Opslag 2.  $\frac{29}{4}$ : Fiskeriagent Johnsen telegraferer: Hull: 5500 kasser notsild. 5 sh. kassen. Meget usolgt.

Opslag 2.  $\frac{29}{4}$ : Fiskeriagent Westergaard telegraferer: Hamburg—Altona: Direkte 13 709 kasser vaarsild 7.50—6 M. kassen.

Opslag 2.  $\frac{29}{4}$ : Fiskeriagent Johnsen telegraferer: Hull: Lørdag 1900 kasser notsild. Pris 5—4 shillings kassen.

Opslag 2.  $\frac{29}{4}$ : Fiskeriagenterne telegraferer: Hull: 4200 kasser notsild, 6 shillings, 2100 kasser 5—4 $\frac{1}{2}$  shillings kassen. Meget usolgt. Hamburg—Altona: Direkte 1700 kasser notsild, 7—6 M. kassen.

### Ferskfiskmarkedet.

Opslag 3.  $\frac{29}{4}$ : Fiskeriagent Westergaard telegraferer: Hamburg—Altona: Castor, Hercules 67 kasser fisk, hyse 27—32, flyndre 27—36, sekunda 7—20, kveite 47—70.

Opslag 3.  $\frac{29}{4}$ : Fiskeriagent Westergaard telegraferer: Hamburg—Altona: Tordenskjold 45 kasser fisk, kveite 76—47, flyndre 42—17, sekunda 3—5, hyse, sekunda 6—8.

### Klipfiskmarkedet.

Opslag 5.  $\frac{29}{4}$ : Generalkonsulen Bilbao telegraferer: Bilbao: Import norsk 720, salg 720, ingen beholdninger. Pris 5500—5700. Santander: Import 600, salg 380, beholdning 300. Pris 5800—6000.

Paris 108.30, London 27.34.

### Konsulatberetninger.

Fra generalkonsulatet i Bilbao, dat.  $\frac{21}{4}$ : Import og omsætning af klipfisk fra  $\frac{13}{4}$ — $\frac{19}{4}$  1913, alt pr. kvintal à 50 kg., androg til:

**Bilbao.** Import pr. damps. „Almagro“ 520 færøisk. Salg 650 færøisk.

Prisen for 1ste sort opgaves notert til ptas. 57 à 63 for færøisk.

**Santander.** Salg 350 norsk og 20 færøisk. Beholdning pr.  $\frac{19}{4}$  80 norsk.

Prisen for 1ste sort opgaves notert til ptas. 55 à 57 for norsk.

Paa Madrids børs notertes 21 ds.: Pesetas 108.50 pr. 100 frc. a/v l/Paris.

— 27.36 „ 1 £ a/v l/London.

Ifølge indberetninger fra de respektive vicekonsulater gav sardinifisket i den forløpne uke følgende resultat:

**Vigo:** Godt. Der opfiskedes 2675 kurver, men ukens sidste dag bragte kun et utbytte av 24 kurver.

**Gijon:** Middelmaadig.

**Santander:** Intet.

Rognmarkedet i Vigo var livlig; der ankom endel smaa sendinger fra indlandet.

Fra generalkonsulatet i **Bilbao** dat.  $\frac{18}{4}$ :

Ifølge indhentede oplysninger skal den totale indførsel af klipfisk til nedennævnte havne i Nordspanien i sidstledne mars maaned ha utgjort følgende kvanta:

Fra	Bilbao	Santander	Pasajes	Coruña	Vigo	Tils.
Norge . . . . .	9 124	1 855	—	1 607	4 342	16 928
Storbritannien	5 292	—	—	—	15	5 507
Island . . . . .	—	—	—	—	—	—
Færøerne . . . . .	2 500	300	—	—	2 800	—
Tyskland . . . . .	2 287	—	—	—	2 287	—
Frankrike . . . . .	—	—	—	—	1 143	—
Tilsammen	19 203	2 155	1 143	1 607	4 357	28 465

Alt i kvintaler à 50 kg.

Av ovennævnte totalimport antages 3 164 kvintaler at være videresendt over Bilbao til indlandet.

Fra konsulatet i **Neapel**, dat. 15 april:

Fiskemarkedet i februar—mars—april 1913. Tilførslerne til det her værende marked fra 10 febr. til dato fra Norge direkte beløp sig til:

104 500 kg. stokfisk  
46 700 „ klipfisk.

Priserne for stokfisk har i de sidste uker hat en hurtig opadgaaende bevægelse, hovedsagelig for bedste kvalitet hollænder ordinær. Dette er for den største del at føre tilbage til, at lagerne paa grund av de ved aarets begyndelse af de herværende kjøbmænd til spotpris avsluttede salg blev temmelig reduceret og at tilbuddet nu er litet, mens paa den anden side, fisket hittil har ligget meget tilbake for forrige aars, hvorav kun en forholdsmaessig liten del blev hængt. For kvaliteten hollænder ordinær blir idag betalt pri-

ser, som man ikke har seet paa lang tid. De ringere kvaliteter, av hvilke tilbuddet er større, har ikke fulgt saa sterkt med i denne prisstigning. I klipfisk er forretningen rolig, da konsumen om vaaren kun er liten, hvorfor priserne har gjennemgaat faa forandringer.

#### Aarsberetning for 1912 fra konsulatet i **Stettin**. (Forts.).

	Juni M.	Juli M.	August M.	Septbr. M.	Oktbr. M.	Novbr. M.	Desbr. M.
Engelsk fulls .....	—	—	—	39	36	35—35½	36—36½
— matfulls .....	—	—	—	38	34	33—33½	35—35½
— matties .....	—	—	—	35	32	31—31½	33—33½
Hollandsk sortierte fulls .....	—	—	—	—	—	—	—
— prima fulls.....	—	—	—	40—40½	35	35½	37
— kleine fulls.....	—	—	—	39	33	33	34
— matjes.....	—	—	—	—	—	—	—
Tysk superior .....	—	—	41½—42½	47—47½	45½—46	47½	—
— sortierte fulls.....	—	—	38½—39½	46½	42½—43	44½	—
— prima fulls.....	—	—	36½—37½	43—43½	39½—40½	41½	—
— kleine fulls.....	—	—	35½	39½	36½—37½	38½	—
— spents .....	—	—	—	—	—	—	—
— matjes.....	—	—	34—35	—	—	—	—

Sild og fisk. I handelen med fersk fisk var der i 1912 et ganske betydelig opsving, tiltrods for en væsentlig stigning av indkjøps- saavelsom salgspriser, hvad vel i første række kan føres tilbake paa de høie kjøtpriser. Av fersk sild og fisk blev der fra tyske pladser indført for ca. 0.25 mill. M., fra utenlandske for ca. 2.3 mill. M. Av levende fisk (ogsaa aal) blev der indført fra tyske pladser for 2.75 mill. M., fra utenlandske, mest svenske og danske havner for 0.25 million M.

Fra vicekonsulatet i **Altona**, dat. 25 april: I den henrundne uke, fra den 18 ds. og til idag, har Altona været besøkt av 7 norske dampskibe, som bragte 14 920 kasser norsk fersk vaarsild. Silden var av god pakning og prima kvalitet, og den opnaadde pris var hele tiden meget stabil, idet der for hver ladning betaltes 6.50 til 7 M. for kassen.

Følgende ladninger ankom:

18/4 .....	1 925 kas.
19/4 .....	2 500 "
21/4 .....	1 975 "
21/4 .....	1 570 "
23/4 .....	2 350 "
24/4 .....	2 480 "
24/4 .....	2 120 "

Ialt 14 920 kas. fersk vaarsild fra Haugesund.

Fra generalkonsulatet i **Lissabon**, dat. 18 april: Siden generalkonsulatets sidste rapport av 1 ds. har dampsk. „Segovia“, som omskrevet, bragt ca.

1200 tons norsk klipfisk til Lissabon. Beholdningen av norsk vare er idag ca 700 tons. Priserne noteres til reis 11 600—13 600 pr. kvintal (å 60 kg.) Av anden klipfisk lagrer her kun smaa-partier.

Vicekonsulatet i Oporto har under 17 ds. indberettet: Med dampsk. „Solférino“ er indført hit under 4 ds. ca. 300 tons norsk klipfisk. Beholdningen var den 15 ds. ca. 120 tons norsk og 254 tons nyfundlandsk vare. Priserne noteres fra: Reis 10.800—12.400 pr. kvintal norsk og reis 11.800—14.400 pr. kvintal nyfundlandsk klipfisk.

Indberetning fra legationen i **Madrid** til utenriksdepartementet, dat. 14 april.

Fra „Espana Económica y Financiera“ for 12 ds. hitsættes følgende artikel:

Klipfiskprisen. De sidste efterretninger mottat fra Norge angaaende resultatet av torskefiskeriet under nuværende sæson lyder saa, at utbyttet av dette er endog meget under fisket i 1912. I begyndelsen av mars var underbalansen av produktionen 50 % sammenholdt med foregaaende aar, og selv om denne situation maatte ha forbedret sig, venter man ikke, at nævnte forskjel vil formindskes meget. Følgen av denne underbalanse er, at markedet i Bordeaux venter en prisstigning for klipfisken, fordi der er smaa beholdninger fra foregaaende aar. Som følge herav maa man frygte for at hvis der ikke indtræffer noget uforudseet, hvorom man dog for øieblikket ikke vet noget, vil de fremtidige par-

tier av dette betydningsfulde produkt naa, eller rettere sagt naar allerede, en høiere pris end den sedvanlige. Mange utrustere av fangstfartøier i Bordeaux har indstillet sine salg paa grund av markedets stilling, men dette har ikke noget at betyde; man maa vente, indtil fiskefartøierne kommer med sin ladning.

Indberetning fra generalkonsulatet i **Rio de Janeiro** til Utenriksdepartementet, dat. 5 april:

I tidsrummet 16 til 31 mars indførtes til Rio de Janeiro følgende partier klipfisk:

Via Hamburg..... 1350 kasser  
" Bremen ..... 925 hele og 450 halve kasser

" Liverpool ..... 900 "

" Southampton... 762 "

" Newyork ..... 200 "tinas"

" Halifax ..... 4678 "

Mindre omsætning. Beholdningen gaat op til ca. 17 000 kolli.

Detaljpriser:

43 à 45 milreis pr. kasse norsk fisk.

42 à 44 " - " skotsk "

34 à 35 " - "tina" peixeling

45 à 47 " - " Gaspefisk.

#### Maaling av tørfisk.

Fra fiskeriagent Westergaard.

Hammerfest handelsforening skriver mig under 14 april:

I „Fiskets Gang“ nr. 13 for 26. mars iaar findes indtat en artikel fra Dem angaaende maaling av tørfisk.

„Den maales fra midt paa nakkebenet til sporen, saa langt som selve kjødet gaar.“

Det sidste mener vi kan misforstaaes og vilde vi derfor anse det for heldig, om der fremkom en supplerende forklaring. Kotume er nemlig, naar intet motsat er sagt, at der maales til og med sidste led i sporkringlen (ryghvirvelen), men det blir nogen centimeter længere end man egentlig kan si at kjødet gaar.“

Jeg er Hammerfest handelsforening meget taknemmelig for, at den gjør mig opmerksom paa, at min beskrivelse kan misforstaaes. Dengang jeg skrev min beretning var det mig umulig at komme paa navnet sporkringlen, som jo er mig bekjendt, derfor tegnet jeg for sikkerhets skyld en tørfisk, som viste hvor maalet skulde takes. Paa tegningen i „Fisks Gang“ ser jeg tverstreken er kommet noget ovenfor kringlen. Maalet skal være fra midt paa nakkebenet til til og med sidste led i sporkringlen.

#### Omsætningen ved Bergens kommunale fiskeauktion 1912.

	Kg.
Storsild, fersk (2439½ ks.)	243 950
Smaasild „	15 700
Sild, salt.....	1 400
Torsk, fersk .....	28 212
— salt (Persetorsk) .....	88 713.5
— „ (i tønder).....	10 000
— røket.....	562.3
Sei, fersk .....	28 905
— salt .....	8 277
Pale, fersk .....	10 026
Mort, „ .....	1 850
Hyse, „ .....	42 734
— røket.....	163
Rødfisk, fersk.....	59 136
— salt.....	7 250
— røket .....	53
Kveite, fersk .....	8 779.5
Flyndre, „ .....	6 311
Laks & tert, fersk .....	5 776.8
Ørret, fersk .....	1 594
Hummer .....	779
Makrel, fersk .....	32 354
— salt .....	700
Pir, fersk .....	2 873.5
Lange & brosme, fersk & tørsaltet .....	36 948
Do. (i tønder) .....	7 300
Niser (6 stk.).....	150
Rogn .....	1 350
Lever .....	500
Makrelstør (2 stk.) .....	300
	652 647.6
til værdi kr.	106 542.00

#### Fiskemarkedet i Bergen.

Omsætningspriser for fiskeriprodukter i Bergen ved noteringsutvalget, oppslaat paa Bergens børs.

Varesort	Mandag 21/4	Tirsdag 22/4	Onsdag 23/4	Torsdag 24/4	Fredag 25/4	Lørdag 26/4
Tran:	kr.	kr.	kr.	kr.	kr.	kr.
Uklaret damptran, nordlands...	70.00	—	70.00	70.00	70.00	70.00
Rogn:						
1ste sort, uten træ .....	—	50.00	50.00	—	—	—
2den „ „ .....	—	40.00	40.00	—	—	—
3dje „ „ .....	—	30.00	30.00	—	—	—
Rundfisk:						
Tynd, vestre holl.....	—	—	—	15.00	—	—
Fyldig, „ .....	—	—	12.00	—	—	—
Bremer .....	—	—	—	—	15.50	—
Samfængt .....	—	—	—	9.75	—	—
Høstrundfisk.....	—	8.00	—	8.00	8.00	—

#### Markedsberetning om tran.

(Ved W. Theodor Reincke).

Hamburg, 25 april 1913.  
Tranmarkedet rolig. Jeg noterer:

Brutto-salgsspriser.	Øre pr. kilo
Damptran, koldkl. Lofots №. 90	425—450
Raamedicintran „ „ 65/70	120—140
Blank torsketrans „ „ 50/55	50—100
Brunblank do. „ „ 45/50	60—65
Blank industriel .....	20—30
Brunblank do. .....	20—25
Brun levertran .....	22—24
Sæltran, lys .....	12—13
Do. brunblank .....	35/36
Do. brun .....	28/29
Sildetrans, lys .....	33/34
Do., brunblank .....	30/31
Do., brun .....	26/27
Hvaltran, uraffinert nr. 0 „ 44	—
Do., — „ 1 „ 43	—
Do., — „ 2 „ 39	—
Do., — „ 3 „ 34	—
Do., — „ 4 „ 28	—

#### Fra den kommunale fiskeauktion.

Ved T. Anfindsen.

Bergen, 28 april 1913.

Tilførselen av ferskfisk var ogsaa forrige uke kun middels saavel nordenfra som fra nærmeste kystdistrikter.

Av saltet fisk tilføres fremdeles rikelig, men maa sending av større partier fraraades herefter, da varmen nu saa smaat gjør sig gjeldende.

Av laks og ørret har der endnu ikke været noget nævneværdig, men kan der ventes endel nu fremover hver dag.

For senest ankomne partier kan noteres:

	1912	1913
Klipfisk.	kvintal	kvintal
Portugal .....	10 404	27 722
Spanien.....	19 854	38 378
Italien .....	4 284	17 921
Britisk Vestindien .	22 691	22 336
Brasilien .....	125 810	115 983
Kanada .....	12 609	1 294
England .....	388	3 127
Skotland .....	—	—
De Forenede Stater	7 069	901
Andre lande.....	24 228	32 907
	227 337	260 569

#### Eksporten fra St. John's N. F.

Eksporten fra 1 januar til 11 april stiller sig saaledes:

	1912	1913
Klipfisk.	kvintal	kvintal
Portugal .....	10 404	27 722
Spanien.....	19 854	38 378
Italien .....	4 284	17 921
Britisk Vestindien .	22 691	22 336
Brasilien .....	125 810	115 983
Kanada .....	12 609	1 294
England .....	388	3 127
Skotland .....	—	—
De Forenede Stater	7 069	901
Andre lande.....	24 228	32 907
	227 337	260 569

## Rapport nr. 14 om skreifisket 1913.

1913 til 26 april	Torsk i 1 000 stk.	Derav		100 stk. sløiet torsk vegt i kg. leverholdig- het stk. lever i 1 hl.	Damp- medicin- tran i hl.	Lever tillovers til andre transporter i hl.	Rogn i hl.	Priser for		Tilstede	
		hængt 1 000 stk.	saltet 1 000 stk.					100 stk. sløiet torsk pr. hl.	kjøpe- farter	baater fiskere	
Finmarkens Vinterfiske til <sup>6/4</sup> 1913 .....	4 565 <sup>1)</sup>	463	3 971	—	3 583	1 949	27	—	—	—	—
Tromsø amt.....	1 223	—	1 188	—	990	620	105	—	—	—	—
Lofotens opsynsdistrikt.	10 200	3 200	6 800	—	6 035	880	10 570	—	—	—	Sluttet
Yttersiden .....	1 634	202	1 392	—	1 404	240	1 140	—	—	—	—
Røst & Værøy.....	3 686	2 288	1 398	260—180 600—1200 <sup>2)</sup>	1 706	204	1 743	30-26 pr. 100 rund fisk	14—18 5	21	1 220
Helgeland—Salten.....	1 434	580	830	—	960	16	1 370	—	—	—	—
N. Trhj. amt—Vikten...	3 515	82	3 433	—	2 144	150	3 332	—	—	—	—
S. Trondhj. amt—Fosen .	1 900	—	1 900	—	1 048	728	1 966	—	—	—	—
Nordmør fogderi .....	1 179	10 065	—	452	210	1 346	—	—	—	—	Sluttet
Romsdals fogderi.....	1 615		—	960	12	1 420	—	—	—	—	Sluttet
Søndmør fogderi .....	7 271		—	4 112	—	7 297	—	—	—	—	Sluttet
Søndenfor Stat.....	2 575	—	2 125	—	2 050	925	2 250	—	—	—	—
Tilsammen	40 797	6 815	33 102	—	25 444	5 934	32 566	—	—	—	—
Finmarkens vaar- eller loddefiske fra <sup>7/4</sup> .....	4 024 <sup>4)</sup>	1 261	1 781	180—300 1000-2000 kg. gir 1 hl. 1 <sup>3)</sup>	2 862	363	—	8-12 øre pr. kg.	8—20	246	3735 <sup>5)</sup> 16 182
Ialt	44 821	8 076	34 883	—	28 306	6 297	32 566	—	—	—	—
Mot i 1912 til <sup>27/4</sup> ....	71 154	23 788	46 000	—	53 125	13 661	52 179	—	—	—	—
“ i 1911 - <sup>29/4</sup> ....	37 905	12 722	24 799	—	26 012	5 879	38 411	—	—	—	—
“ i 1910 - <sup>30/4</sup> ....	39 205	12 936	24 495	—	31 045	12 869	41 131	—	—	—	—
“ i 1909 - <sup>1/5</sup> ....	45 693	22 164	21 667	—	44 120	19 546	42 368	—	—	—	—
Finmarkens vaar- eller loddefiske fra <sup>25/3</sup> 1912 .....	8 752	4 749	3 163	150—250 800-2000 kg. gav 1 hl. lever	6 112	6 241	—	4-7½ øre pr. kg.	6—10	186	4 231 19 499
Lofoten i 1912 <sup>20/4</sup> ....	15 100	5 800	9 200	—	12 043	1 197	16 136	—	—	—	Sluttet
i 1911 <sup>20/4</sup> ....	10 500	4 300	6 100	—	7 871	760	17 830	—	—	—	Sluttet
i 1910 <sup>23/4</sup> ....	13 900	4 400	9 400	—	13 457	1 970	24 060	—	—	—	Sluttet
i 1909 <sup>24/4</sup> ....	16 800	9 200	7 500	—	20 002	2 575	20 500	—	—	—	Sluttet
i 1908 <sup>25/4</sup> ...	13 300	6 200	7 000	—	20 095	2 860	19 850	—	—	—	Sluttet
i 1907 <sup>27/4</sup> ...	18 700	5 900	12 700	—	20 365	4 480	22 000	—	—	—	Sluttet
i 1906 <sup>28/4</sup> ...	18 600	6 400	12 100	—	16 952	3 060	25 390	—	—	—	Sluttet
i 1905 <sup>29/4</sup> ...	13 500	4 500	8 900	—	11 493	2 239	15 700	—	—	—	Sluttet
i 1904 <sup>30/4</sup> ...	12 300	4 800	7 400	—	3 293	800	8 100	—	—	—	Sluttet
i 1903 <sup>30/4</sup> ...	13 700	4 300	9 368	—	614	1 130	10 500	—	32	604	—
i 1902 <sup>24/4</sup> ...	14 300	3 600	10 506	—	9 628	2 557	13 700	—	14	599	—
i 1901 <sup>20/4</sup> ...	13 000	5 400	7 400	—	15 889	6 005	16 600	—	44	1 026	—
i 1900 <sup>25/4</sup> ...	8 400	2 600	5 700	—	10 770	—	10 200	—	18	700	—
i 1899 <sup>27/4</sup> ...	15 000	4 000	10 700	—	18 450	—	20 700	—	11	600	—
i 1898 <sup>25/4</sup> ...	15 000	6 900	8 100	—	11 250	—	20 600	—	14	200	—
i 1897 <sup>24/4</sup> ...	25 800	6 700	19 100	—	18 260	—	27 100	—	60	697	—

Tællingen i regelen optat fredag aften, for enkelte distrikter torsdag eller onsdag.

<sup>1)</sup> 12 324 784 kg. fisk omgjort til stk. etter 270 kg. = 100 stk. — <sup>2)</sup> Tranprocenten 28—38. — <sup>3)</sup> Tranprocenten 30—40.

— <sup>4)</sup> 10 865 300 kg. fisk omgjort til stk. etter 270 kg. = 100 stk. 1800 kg. hængt til rotskjær, 2 648 900 kg. er russebehandlet. — <sup>5)</sup> Herav 1369 motorer, 4 dampskibe og 316 seilskøiter.

## Norges utførsel av fiskeprodukter fra 1/1 til 19/4 1913 og i ukens som endte 19/4.

Toldstedet	Vaarsild tdr.	Fetsild og skaa- ret sild tdr.	Storsild tdr.	Nordsjø- sild tdr.	Brisling tdr.	Ilands- sild tdr.	Klippfisk, norsk kg.	Klippf., is- landsk etc. kg.	Rundfisk kg.	Rot- skjær kg.	Sei kg.	Huse- rund kg.	Anden torfisk kg.	Rogn tdr.	D.m. tran tdr.	Blank tdr.	Brun- blank tdr.	Ha- kjær. tdr.		
Kristiania . . . . .	—	6 208	—	—	50	16	14 100	—	—	—	57 825	—	—	219	1 483	206	—	—	322	
Sandefjord . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Kristiansand . . . . .	2 207	—	—	—	—	—	995	—	—	2 750	—	—	—	—	—	—	—	—		
Flekkefjord . . . . .	259	—	—	123	5	10	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Stavanger . . . . .	3 661	54	—	—	—	—	688	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Kopervik . . . . .	440	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Haugesund . . . . .	28 560	417	68 740	15 051	—	48	100	1 655 140	176 600	185 019	100 950	87 975	2 351	6 549	794	896	1 493	3 527		
Bergen . . . . .	56 995	—	3 323	—	361	25	787 471	—	—	—	—	—	—	1 705	5 651	467	16	96	30	
Flo <sup>r</sup> . . . . .	42	—	25 232	—	—	155	—	8 179 195	—	—	—	—	—	2 722	—	267	—	—	—	
Aalesund . . . . .	320	—	—	—	—	—	7 511 164	124 800	—	—	—	—	—	—	145	—	—	—	—	
Kristiansund . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Trondhjem . . . . .	219	11 225	63 817	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Bodø . . . . .	—	745	—	—	—	—	—	—	—	—	1 000	—	—	—	—	—	—	—	—	
Svolvær . . . . .	—	783	—	59	—	—	—	—	—	—	10 820	—	—	—	—	—	—	—	—	
Narvik . . . . .	228	416	—	20	—	—	—	—	—	—	—	300	—	—	—	—	—	—	—	
Tromsø . . . . .	—	—	54	—	—	—	—	—	—	—	267 730	6 100	—	—	312	80	42	1 318	88	
Hammerfest . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	254 064	14 235	154 815	44 845	—	—	—	165	—	
Vardø . . . . .	—	—	—	205	4	—	—	—	—	—	54 326	—	55 300	2 500	18 280	—	—	33	82	
Andre . . . . .	2 501	—	—	—	—	—	—	—	—	—	700	—	34 113	—	—	—	—	—	—	
I alt	95 432	35 178	234 114	—	5	773	41	11 494 193	203 451	886 565	203 595	107 080	7 143	14 282	1 580	964	2 916	4 214	6	
I ukken	28 317	892	4 608	—	—	—	—	—	—	211 182	—	120 566	7 250	93 575	22 750	820	48	34	1 248	264

Toldstedet	Hval- tran tdr.	Sæl- tran tdr.	Bottle- nosetran tdr.	Sildetran tdr.	Sild, fersk ks,	Sild, røkt kg.	Makrel, fersk tdr.	Laks, fersk kg.	Makrel, fersk tdr.	Hummer styk.	Fisk, saltet i fartøi kg.	Fisk, saltet i tdr.	Sildemel kg.	Fiske- yano kg.	Sælskind kg.	Hermetik kg.			
Kristiania . . . . .	19 540	1 604	54	658	1 056	—	—	—	1 500	6 525	—	—	566	70 000	—	—			
Sandefjord . . . . .	8 084	—	94	—	—	—	—	—	156	37 721	322 321	790	—	—	—	—			
Kristiansand . . . . .	—	—	—	—	1 036	8 129	—	—	60	104 375	41 069	—	5	979 630	—	3 645			
Flekkefjord . . . . .	79	—	—	—	—	3 362	22 891	864	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Stavanger . . . . .	—	—	—	—	—	—	28 507	—	—	—	3 665	143	—	—	—	—	5 311 873		
Kopervik . . . . .	96	—	—	—	120	514 149	—	3 363	—	—	2 515	—	—	—	—	—	410 524		
Haugesund . . . . .	75	—	—	—	718	81 105	12 061	514	—	430	368 029	—	—	345	118 512	82 080	567 260		
Bergen . . . . .	—	—	—	—	642	680	—	—	—	—	31 315	—	—	—	121 700	10 600	1 323 774		
Flo <sup>r</sup> . . . . .	—	—	—	250	1 300	43 473	—	43 933	—	—	148 493	—	—	47	15 000	1 041 600	1 5300		
Aalesund . . . . .	—	—	—	—	—	49 218	—	—	—	—	114 192	—	—	—	30 000	479 560	2 194		
Kristiansund . . . . .	25	—	—	—	46	45 512	—	—	—	—	751 103	—	—	1 245	58 100	195 400	73 952		
Trondhjem . . . . .	—	—	—	—	380	22 968	—	—	—	—	402	—	—	—	257 700	—	7 655		
Bodø . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	7 199	—	—	—	686 700	40 000	—		
Svolvær . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	98 978	—	—	2	82 000	—	—		
Narvik . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1 000	—	—	95	—	—	—		
Tromsø . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	8 525	—	—	43	—	—	—		
Hammerfest . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	122 323	—	—	12 000	—	—	—		
Vardø . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	610	171 927	39 088	—	125 000	289 500	—		
Vadsø . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Andre . . . . .	62	—	—	—	—	—	—	61 547	473	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
I alt	27 961	3 213	1 448	—	568	3 600	867 582	34 952	6 429	—	2 756	2 002 006	403 411	13 000	2 348	2 564 342	2 408 740	13 317	7 720 323
I ukken	2 574	91	—	—	—	—	—	4 383	1	—	—	1 501	53 306	16 319	12 000	298	103 930	163 500	—

**Hamburg—Altona fiskeauktioner.**  
En gros priser. Tilførsel 391 kasser norsk fisk og — kasser sild.

	17/4	19/4	21/4	22/4
	Pf.	Pf.	Pf.	Pf.
Laks ..... pr. $\varnothing$	—	—	—	—
Do. sekunda .....	—	—	—	—
Tert.....	—	—	—	—
Ørret, stor .....	—	—	—	—
Do. middels .....	—	—	—	—
Do. smaa .....	—	—	—	—
Kveite, stor 30 $\varnothing$ opover	45—29	49—33	65—47	70—47
Do. stormidd. 22—30 $\varnothing$	51—35	63—47	70½—62½	39
Do. middels 10—22 $\varnothing$	59—40	63—56	72—50	76—65
Kveitebarn 8 $\varnothing$ nedover	52—29	56—42	57—21	60—30
Hyse, stor .....	46—33	38—29	32—27	—
Do. smaa .....	38½—29	29—26	28—21	—
Do. sekunda .....	23—17	—	—	8—6
Flyndre, stor .....	32—18	29—21	36	—
Do. middels .....	27½—23	35—24½	35	42—19½
Do. smaamiddels .....	30½—17	31—24	32	19½
Do. smaa .....	27½—16	26—20	23—27	20—17
Do. sekunda .....	14—8	18—15	20—7	5—3
Pigvar .....	—	—	—	—
Rognkjeks .....	—	—	—	—
Storsei.....	—	—	—	—
Aal .....	—	—	—	—
Torsk .....	—	—	—	—
Hummer .....	—	—	—	—
Makrel ..... pr. styk	—	—	—	—
Storsild ..... pr. kasse	M.	M.	M.	M.
Do. sekunda .....	—	—	—	—
Vaarsild .....	—	—	—	—
Fetsild .....	—	—	—	—
Smaasild .....	—	—	—	—
Østlandssild .....	—	—	—	—
Svensksild .....	—	—	—	—
Skotsksild .....	—	—	—	—

Hamburg, 26 april 1913.

Westergaard.

**General-rapport om de større norske fiskerier (Norwegian Fisheries).**

Hvad der fiskes i uken, men anmeldes forsent til at komme med, optages i følgende ukes rapport.  
(Quantities reported too late to be included in the report for this week are added to totals for next week.)

	Kvantum for uken til 26/4 1913	Total- kvantum til 26/4 1913
A. Skrei (torske) fisket (Cod Fishery), januar—juni..... mill. st. (pieces)	4.2	44.8
Dampmedicintran (Cod liver oil) ..... hl.	2 457	28 306
Lever tilovers til anden tran (Liver for other oils) ..... hl.	883	6 297
B. Sildefiskerierne (Herring Fisheries):		
1. Vaarsildefisket (Spring Herring), februar—mars ..... maal à 150 liter	45 500	910 250
2. Fetsildefisket juli—desember <sup>1)</sup> ..... tdr., saltet, fiskepakket (Fat Herring)	0	0
3. Storsildefisket (Large Herring), oktober, desember, februar: a) for vestlandet (the West Coast) ny sæson ..... maal à 150 liter	0	276 000
b) for østlandet (the South Coast) do ..... maal à 150 liter	0	440
4. Drivgarnsfisket i Nordsjøen, juni—desember <sup>1)</sup> ..... tdr., saltet, fiskepakket (Fishing by drifters in the North-Sea)	0	0
5. Islandssild indkommet til norske havne ..... tdr., saltet, fiskepakket (Herring from Iceland landed in Norway)	0	0
C. Makrelfisket ved dorgere i Nordsjøen saltet for Amerika <sup>2)</sup> ..... tønder i fiskepakning (Seapacked mackerel landed in Norway from the North-Sea, salted for export to America)	0	0

<sup>1)</sup> Al sild forbrukt fersk er ikke medregnet. (All Herring used fresh is not included.)<sup>2)</sup> Al makrel, som er forbrukt fersk, eksportert i is eller saltet rund for det skandinaviske marked, er ikke medregnet. (All mackerel, used fresh or exp. in ice or salted for the Scandinavian market, is not included.)